

FOR USE ON
PLASTIC

Please read
instructions
carefully

ANTI CONDENS

Voorkomt druppelvorming aan de binnenkant van tuinbouwkassen

Verhütet Tröpfchenbildung an der Innenseite von Gewächshäusern

Prevents the formation of condensation droplets on the inside of greenhouses

Prévient la formation de gouttes du côté intérieur des serres horticoles

Evita la formación de gotas de condensación en el interior del invernadero

Previene la formazione di gocce all'interno delle serre per orticoltura

AntiCondens Plastic voorkomt druppelvorming aan de binnenkant van tuinbouwkassen. Hierdoor wordt de lichtintensiteit in de kas verhoogd en wordt voorkomen dat schade aan planten ontstaat door botrytis. AntiCondens Plastic kan worden toegepast op plastic folie, polycarbonaat en -acrylaat. Het is een product op waterbasis. Bij juiste toepassing is het onschadelijk voor de meeste gewassen. Geadviseerd wordt om onder de dan heersende omstandigheden een plant extreem bloot te stellen aan AntiCondens Plastic en vervolgens na enige tijd op schade te controleren.

GBRUIKSAANWIJZING AntiCondens Plastic verdunnen met schoon water. De vloeistof opbrengen door middel van verspuiten op een schone en droge ondergrond. Hierbij dient van de goot naar de nok te worden bevochtigd. Voor een goede werking dient de AntiCondens na applicatie goed in te drogen. Voor 1 ha is ongeveer 1000 L spuitvloeistof benodigd, en heeft u 60 L AntiCondens Plastic nodig.

OPSLAG AntiCondens Plastic moet vorstvrij en onder de 35 °C worden opgeslagen.

AntiCondens Plastic verhütet Tröpfchenbildung an der Innenseite von Gewächshäusern. Infolgedessen erhöht sich die Lichtintensität im Gewächshaus und lassen sich Schäden an den Pflanzen durch Botrytisbefall vermeiden. AntiCondens Plastic kann auf Kunststoffolie, Polycarbonat und -acrylat angewendet werden. Es handelt sich um ein Produkt auf Wasserbasis. Bei sachgemäßer Anwendung ist es für die meisten Gewächse unschädlich. Es wird empfohlen, unter den jeweils herrschenden Verhältnissen eine Pflanze der AntiCondens Plastic-Lösung auszusetzen und sie anschließend nach einer gewissen Zeit auf Schäden hin zu überprüfen.

GBRAUCHSANLEITUNG AntiCondens Plastic mit sauberem Wasser verdünnen. Die Flüssigkeit spritzend auftragen auf einem sauberen und trockenen Untergrund. Fangen Sie an mit Spritzen bei der Rinne und dann bis zum First. Für eine gute Wirkung muss AntiCondens Plastic nach dem Auftragen gut trocknen. Für 1 ha sind etwa 1000 L Spritzflüssigkeit erforderlich und brauchen Sie 60 L AntiCondens Plastic.

LAGERUNG AntiCondens Plastic muss frostfrei und unter 35 °C aufbewahrt werden.

AntiCondens Plastic prevents the formation of condensation droplets on the inside of greenhouses. AntiCondens Plastic therefore increases light levels inside the greenhouse and lowers the chance of damage to the plants due to botrytis. AntiCondens Plastic can be applied on plastic film, polycarbonate and acrylic. It is a water-based product. If used properly it is safe to use on most crops. It is recommended to thoroughly expose a plant to AntiCondens Plastic under the prevailing circumstances and to check for damage at some time after exposure.

DIRECTIONS FOR USE Mix AntiCondens Plastic with clean water. Apply the product by spraying from the gutter to the ridge on a dry and clean surface. For proper results allow AntiCondens Plastic to dry up thoroughly before condensation starts. 1 ha (2,5 acre) requires approximately 1000 L (264 gallons) of spray-liquid and 60 L of AntiCondens Plastic.

STORAGE AntiCondens Plastic must be stored in a frost-free location and below 35 °C.

AntiCondens Plastic prévient la formation de gouttes du côté intérieur des serres horticoles. Ainsi, l'intensité lumineuse se trouve augmentée et les dommages aux plantes causés par la pourriture grise (botrytis) sont évités. AntiCondens Plastic peut être appliqué sur la feuille en plastique, en polycarbonate ou acrylate. C'est un produit à base d'eau. Correctement appliqué, il est inoffensif pour la plupart des cultures. Il est conseillé d'exposer au maximum une plante au AntiCondens Plastic dans les conditions ambiantes, d'attendre quelque temps puis de vérifier les éventuels dommages.

MODE D'EMPLOI Diluez AntiCondens Plastic avec de l'eau. Appliquez le liquide par pulvérisation de bas en haut, sur support propre et sec. Pour un résultat optimal, AntiCondens Plastic doit totalement sécher avant que la condensation ne commence. 1000 litres de solution dont 60 litres de produit AntiCondens Plastic sont nécessaires pour couvrir 1 ha.

STOCKAGE AntiCondens Plastic doit être stocké à l'abri du gel et à une température inférieure à 35 °C.

AntiCondens Plastic evita la formación de gotas de condensación en el interior del invernadero, lo que aumenta la intensidad lumínica y previene los daños a las plantas por botritis. AntiCondens Plastic puede aplicarse sobre lámina de plástico, polycarbonato y acrilato. Es un producto con base de agua, e inofensivo para la mayoría de las plantas siempre que se aplique correctamente. Se recomienda utilizar AntiCondens Plastic al máximo sobre una sola planta en las condiciones imperantes en ese momento en el invernadero, y comprobar al cabo de un tiempo que no se hayan producido daños.

MODO DE EMPLEO Diluir de AntiCondens Plastic en agua limpia. Aplicar este líquido rociándolo sobre una superficie limpia y seca, humedeciéndola desde el canalón hacia el caballete del tejado. Para conseguir un efecto óptimo, hay que dejar secar totalmente el AntiCondens Plastic después de su aplicación. Para 1 hectárea se precisan unos 1.000 litros de líquido de rociado y 60 L de AntiCondens Plastic.

ALMACENAMIENTO AntiCondens Plastic debe almacenarse al abrigo de las heladas y a una temperatura inferior a 35°C.

AntiCondens Plastic previene la formazione di gocce all'interno delle serre per orticoltura. In tal modo l'intensità luminosa all'interno della serra risulta maggiore e si evita che le piante vengano colpite e danneggiate dalla Botrytis. AntiCondens Plastic può essere applicato su fogli di plastica, polycarbonato e acrilato. Si tratta di un prodotto a base acquosa. Se utilizzato correttamente è innocuo per la maggior parte delle piante. È consigliabile esporre completamente una pianta a AntiCondens Plastic, nelle condizioni effettive, e dopo un certo tempo controllare se risulta danneggiata.

ISTRUZIONI PER L'USO Diluire AntiCondens Plastic in acqua pulita. Applicare il liquido mediante spruzzatura su una superficie pulita e asciutta. È necessario bagnare spruzzando il prodotto dalla grondaia alla cima del tetto. Per ottenere un effetto ottimale, la superficie trattata con AntiCondens Plastic deve asciugare completamente. Per 1 ettaro sono necessari circa 1.000 litri di liquido per irrorazione e 60 litri di AntiCondens Plastic.

CONSERVAZIONE AntiCondens Plastic deve essere conservato al riparo dal gelo e ad una temperatura inferiore a 35 °C.



**WAARSCHUWING | ACHTUNG | WARNING
ATTENTION | ATENCIÓN | ATTENZIONE**

H319 - Veroorzaakt ernstige oogirritatie **P264** - Na het werken met dit product grondig wassen. **P280** - Beschermende handschoenen/beschermende kleding/ooibescherming/gelaatsbescherming dragen. **P305+P351+P338** - BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. **P337+P313** - Bij aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen. **EUH208** - Bevat mengsel van: 5-chloro-2-methyl-2H-isothiazool-3-on [N. CE 247-500-7] en 2-methyl-2H-isothiazool-3-on [EC no. 220-239-6] (3:1). Kan een allergische reactie veroorzaken.

H319 - Verursacht schwere Augenreizung **P264** - Nach Gebrauch gründlich waschen. **P280** - Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen. **P305+P351+P338** - BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. **P337+P313** - Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. **EUH208** - Enthält Gemisch aus: 5-Chlor-2-methyl-2H-isothiazol-3-on und 2-Methyl-2H-isothiazol-3-on. Kann allergische Reaktionen hervorrufen.

H319 - Causes serious eye irritation. **P264** - Wash thoroughly after handling. **P280** - Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. **P305+P351+P338** - IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. **P337+P313** - If eye irritation persists: Get medical advice/attention. **EUH208** - Contains Mixture of: 5-chloro-2-methyl-4-isothiazolin-3-one and 2-methyl-2H-isothiazol-3-one (3:1). May produce an allergic reaction

H319 - Provoca irritación ocular grave. **P264** - Lavarse concienzudamente tras la manipulación. **P280** - Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. **P305+P351+P338** - EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. **P337+P313** - Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico. **EUH208** - Contiene mezcla de: 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 247-500-7]; 2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 220-239-6] (3:1); mezcla de: 5-cloro-2-metil-4-isotiazolin-3-ona [EC no. 247-500-7] y 2-metil-4-isotiazolin-3-ona [EC no. 220-239-6] (3:1). Puede provocar una reacción alérgica.

H319 - Provoca grave irritazione oculare. **P264** - Lavare accuratamente dopo l'uso. **P280** - Indossare guanti/indumenti protettivi/proteggere gli occhi/proteggere il viso. **P305+P351+P338** - IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. **P337+P313** - Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. **EUH208** - Contiene miscela di: 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 247-500-7]; 2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 220-239-6] (3:1). Può provocare una reazione allergica.

H319 - Provoca grave irritazione oculare. **P264** - Lavare accuratamente dopo l'uso. **P280** - Indossare guanti/indumenti protettivi/proteggere gli occhi/proteggere il viso. **P305+P351+P338** - IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. **P337+P313** - Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. **EUH208** - Contiene miscela di: 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 247-500-7]; 2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 220-239-6] (3:1). Può provocare una reazione allergica.

H319 - Provoca grave irritazione oculare. **P264** - Lavare accuratamente dopo l'uso. **P280** - Indossare guanti/indumenti protettivi/proteggere gli occhi/proteggere il viso. **P305+P351+P338** - IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. **P337+P313** - Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. **EUH208** - Contiene miscela di: 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 247-500-7]; 2-metil-2H-isotiazol-3-ona [EC no. 220-239-6] (3:1). Può provocare una reazione allergica.